

SOGO[®]

Human Technology



DESIGNED
IN SPAIN



LIMPIA Y DESINFECTA

2 EN 1 LIMPIADOR A VAPOR

900W

POTENCIA

**3.5
bar**

PRESIÓN
DEL VAPOR

450ml

CAPACIDAD

2.8m

LONGITUD
DE CABLE

130°C

TEMPERATURA
DEL VAPOR

**28
g/min**

FLUJO
DEL VAPOR



SOGO[®]

10
ACCESORIOS

SS-16935

www.sogo.es

SOGO®

Human Technology

Tecnología para el Hogar

Home Technology



6



54

Producto / Product:

28 x 14.5 x 22 cm / 2.3 kg

Caja Individual / Gift box:

29.5 x 19 x 24.5 cm / 2.5 kg

Caja Master / Export Carton:

59 x 30.5 x 52.5 / 14 kg - 13 kg



8 425490 138262

ES 2 EN 1 LIMPIADOR A VAPOR

- Un aparato ideal para limpiar, desinfectar y desengrasar cocinas, baños, tapicerías, llantas de coches, etc. utilizando sólo agua y sin necesidad de detergentes abrasivos y tóxicos
- Respetuoso con el medio ambiente y eficiente energéticamente
- Caldera de aluminio con tiempo de calentamiento: aprox. 5 minutos
- Protección contra sobrecalentamiento y función automática de descarga de presión
- 10 accesorios incluidos: Una taza graduada, Embudo, Angulo, Boquilla larga, Boquilla redonda con cepillo, Mopa, Pulverizador con cepillo, Pulverizador plano, Tubo flexible, Pulverizador redondo con cepillo de cobre
- Presión de vapor: 3.5 Bar
- Temperatura del vapor: 120°C
- Capacidad: 450ml
- Flujo de vapor: 28g/min
- Cable largo de 2.8m
- Asa para un transporte fácil
- Tiempo estimado de funcionamiento: 10-13 min

EN 2 IN 1 STEAM CLEANER

- An ideal appliance for cleaning, disinfecting and degreasing kitchens, bathrooms, upholstery, car rims, etc. using only water without any need of abrasive and toxic detergents
- Eco friendly and energy-efficient
- Aluminium boiler with heat-up time: approx. 5 minutes
- Overheating protection and automatic pressure relief function
- 10 accessories included: A graduated cup, Funnel, Angle, Long nozzle, Round nozzle with brush, Mop, Brush Sprayer, Flat Sprayer, Flexible tube, Round sprayer with copper brush
- Steam Pressure: 3.5 Bar
- Steam temperature: 120°C
- Capacity: 450ml
- Steam flow: 28g/min
- Cable length 2.8m
- Handle for easy transport
- Estimated function time: 10-13 min

PT 2 EM 1 LIMPADOR A VAPOR

- Um aparelho ideal para limpar, desinfectar e desengordurar cozinhas, casas de banho, estofos, jantes de carro, etc., utilizando apenas água sem qualquer necessidade de detergentes abrasivos e tóxicos
- Amigo do ambiente e eficiente em termos energéticos
- Caldeira de alumínio com tempo de aquecimento: aprox. 5 minutos
- Funções de protecção contra sobreaquecimento e alívio automático da pressão
- 10 acessórios incluídos: um copo graduado, funil, ângulo, bico longo, bico redondo com pincel, espanador, pulverizador com escova, pulverizador plano, tubo flexível, pulverizador redondo com
- Pressão de vapor: 3.5 Bar
- Temperatura do vapor: 120°C
- Capacidade: 450ml
- Fluxo de vapor: 28g/min
- Comprimento do cabo: 2.8m
- Alça para transporte fácil
- Tempo estimado de função: 10-13 min



220 - 240V~ 50-60Hz
900W

SS-16935

www.sogo.es



DESIGNED
IN SPAIN



© SOGO All Rights Reserved.

SOGO®

Human Technology

Tecnología para el Hogar

Home Technology



6



54

Producto / Product:

28 x 14.5 x 22 cm / 2.3 kg

Caja Individual / Gift box:

29.5 x 19 x 24.5 cm / 2.5 kg

Caja Master / Export Carton:

59 x 30.5 x 52.5 / 14 kg - 13 kg



8 425490 138262

FR 2 EN 1 NETTOYEUR À VAPEUR

- Un appareil idéal pour nettoyer, désinfecter et dégraisser les cuisines, les salles de bains, les tissus d'ameublement, les jantes de voiture, etc. en utilisant uniquement de l'eau, sans avoir recours à des détergents abrasifs et toxiques
- Respectueux de l'environnement et efficace sur le plan énergétique
- Chaudière en aluminium avec temps de chauffe: environ 5 minutes
- Protection contre la surchauffe et fonction de décharge automatique de la pression
- 10 accessoires inclus: une tasse graduée, entonnoir, angle, buse longue, buse ronde avec brosse, vadrouille, vaporisateur avec brosse, pulvérisateur plat, tube flexible, pulvérisateur
- Pression de la vapeur: 3.5 Bar
- Température de la vapeur: 120°C
- Capacité: 450ml
- Flux de vapeur: 28g/min
- Longueur du câble 2.8m
- Poignée pour un transport facile
- Durée estimée de la fonction: 10-13 min

DE 2 IN 1 DAMPFREINIGER

- Ein ideales Gerät zum Reinigen, Desinfizieren und Entfetten von Küchen, Bädern, Polstermöbeln, Autofelgen usw. nur mit Wasser, ohne Scheuermittel und giftige Reinigungsmittel
- Umweltfreundlich und energieeffizient
- Aluminiumkessel mit Aufheizzeit: ca. 5 Minuten
- Überhitzungsschutz und automatische Druckentlastungsfunktionen
- 10 Zubehörteile enthalten: ein Messbecher, Trichter, Winkel, lange Düse, runde Düse mit Bürste, Flachspritze, flexibler Schlauch, Rundspritze mit Kupferbürste
- Dampfdruck: 3.5 Bar
- Dampftemperatur: 120°C
- Kapazität: 450ml
- Dampfstrom: 28g/min
- Kabellänge 2.8m
- Tragegriff für einfachen Transport
- Geschätzte Funktionsdauer: 10-13 min

IT PULITORE A VAPORE 2 IN 1

- Un apparecchio ideale per pulire, disinfettare e sgrassare cucine, bagni, tappezzerie, cerchi di auto, ecc. utilizzando solo acqua, senza bisogno di detersivi abrasivi e tossici
- Rispettoso dell'ambiente ed efficiente dal punto di vista energetico
- Caldaia in alluminio con tempo di riscaldamento: circa 5 minuti
- Protezione contro il surriscaldamento e funzioni di scarico automatico della pressione
- 10 accessori inclusi: una tazza graduata, imbuto, angolo, ugello lungo, ugello tondo con pennello, mop, Spruzzatore con pennello, spruzzatore piatto, tubo flessibile, spruzzatore tondo con
- Pressione del vapore: 3.5 Bar
- Temperatura del vapore: 120°C
- Capacità: 450ml
- Flusso di vapore: 28g/min
- Lunghezza del cavo 2.8m
- Maniglia per un facile trasporto
- Tempo di funzionamento stimato: 10-13 min



220 - 240V~ 50-60Hz
900W

SS-16935

www.sogo.es



DESIGNED
IN SPAIN



© SOGO All Rights Reserved.